



Frutt winter

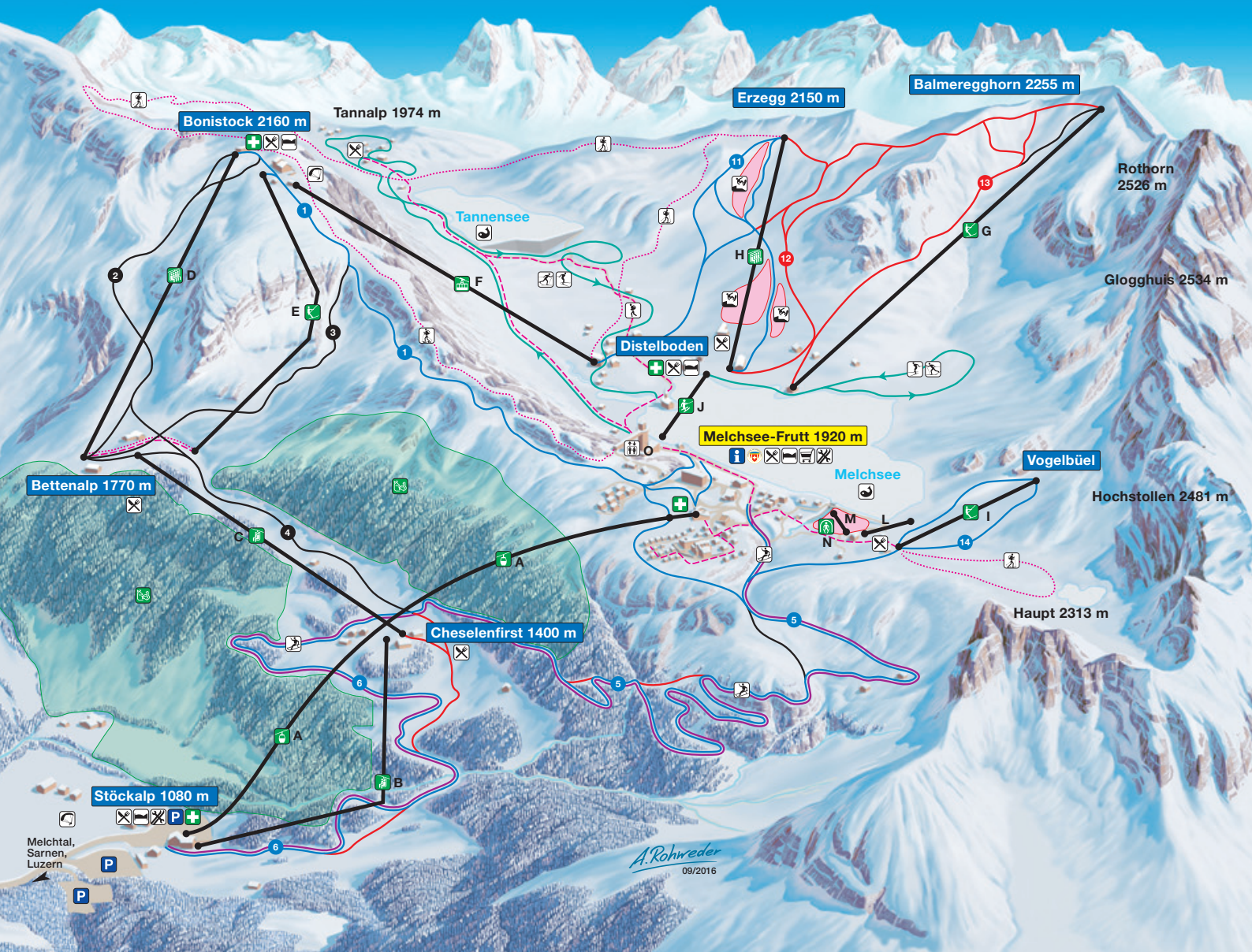
8 December 2016 to 2 April 2017

Rotsandnollen 2700 m

Graustock 2662 m

Titlis 3238 m

Wendenstöcke
3042 m



Welcome	2
Top7	
Ski and snowboard	4
fruttpark.ch	6
Fruttli-Land	8
Sledging	10
Winter walks, snowshoe tours	12
Ice fishing	14
Cross-country skiing	16
Group events	18
SkiTotal package	20
Melchtal sports camp	22
Frutt events	24
Start of season	26
New Year's Eve	26
11 th FIS Europa Cup Night Slalom	27
Banked Slalom	28
Carnival 2017	29
fruttpark.ch events	30
Stöckli Derby	31
11 th Toboggan Race	31
12 th Swiss Snow Grooming Championship	32
Swiss Snowcross Championship	32
Kids' Cross	33
Close of season, Melchsee-Frutt	33
Hotels	34
Group accommodation	36
Restaurants, bars	37
Prices	38
Hours of operation	44
Piste information	45
Visitor information	47
Directions	49

-  Piste – easy
-  Piste – intermediate
-  Piste – advanced
-  Cross-country skiing trail
-  Sledge run
-  Snowshoe tours
-  Winter footpath
-  Prohibited area
-  Wildlife protection zone
-  fruttpark.ch
-  Service centre
-  Panorama lift
-  Ski/snowboard school
-  Ice fishing
-  Paragliding
-  Frutt Sport & Laden

- A**  Stöckalp – Melchsee-Frutt
- B**  Cheselen
- C**  Jäst
- D**  Bonistock
- E**  Bettenalp
- F**  Distelboden – Bonistock
- G**  Balmeregg
- H**  Erzegg
- I**  Vogelbüel
- J**  Ski tow link
- L**  Fruttli-Land infant lift
- M**  Fruttli-Land magic carpet
- N**  Fruttli-Land carousel
- O**  Panorama lift

...to Melchsee-Frutt

Here's wishing you a cordial welcome! We're delighted at your interest in our winter sports resort.

This brochure contains everything you need to know about our Top7 activities. It also provides an overview of the events hosted here on the imposing high-level plateau of Melchsee-Frutt.

The staff of the visitor information offices located in Melchsee-Frutt (in the former gondola terminus) and Kerns are at your disposal.

We look forward to your visit!



Ski and snowboard



Skiing and snowboarding are the most popular snow sports – and the focus of our attention here at Melchsee-Frutt. 14 modern installations provide access to 36 km of pistes ranging from easy to challenging.

Ski pass 1 day	
Adults (20+)	CHF 50.–
Youngsters (16+)	CHF 38.–
Children (6–15)	CHF 19.–
Senior citizens (64+) (Mon–Fri)	CHF 38.–

fruttpark.ch

Kickers, boxes, rails and drop-ins all the way to tree rides and lots more. The entire length of the Erzegg piste in the spectacular snow park at Melchsee-Frutt has up to 40 obstacles awaiting your tricks. Speed freaks will love the ski cross piste with its mix of jumps, waves, bends and slides – perfect for letting off steam.

fruttpark.ch



Fruttli-Land

Our younger guests really enjoy the Fruttli-Land – and it's free. The magic carpet helps them get back up the slope in no time. There's a ski carousel for those just starting off. Rabbit, bear and snake obstacles have to be skied around – such fun! There are also slides and swings and a snow-tubing installation.

Skiing and snowboarding instruction for the little ones takes place in the Fruttli-Land.

Top offers from the ski/snowboarding school

Our Early Bird offer puts you first on the piste.

One hour's private tuition from 12:15 to 13:15.

skischulefrutt.ch

Half-day's tuition (child)	CHF 35.–
Full-day's tuition (child)	CHF 49.–
Supervision at lunchtime	CHF 25.–
Full-day course Mon–Fri	CHF 204.–
Half-day course Mon–Fri	CHF 155.–

Sledging



Central Switzerland’s longest sledge run takes you from Melchsee-Frutt to Stöckalp. Eight kilometres in length and almost 1000 metres down: thrills and spills guaranteed!

Sledge ticket	Adults (20+)	Youngsters (16+) citizens (64+)	Children (6–15)
1 day–17:30	37.–	28.–	19.–
13:00–17:30	29.–	22.–	15.–
Sledge hire 1 day	18.–	18.–	18.–

Cheselen chair lift, Stöckalp–Melchsee-Frutt gondola

Night sledging
6 January to 11 March 2017: illuminated sledge run
Cheselen to Stöckalp every Friday and Saturday evening.
melchsee-frutt.ch

Winter walks, snowshoe tours

White round-walk

Discover Melchsee-Frutt on the white round-walk, a stroll through the snow that includes various cableways and lifts.

You start by taking the three chair lifts from Stöckalp to Cheselen via Bettenalp and on to Bonistock. At Bonistock you take the cableway to Distelboden. Then it's a glorious walk through the wintry scenery to Frutt-Dörfli, where you end by taking the gondola from Melchsee-Frutt back to Stöckalp (walk cannot be completed the other way round).

Ticket for the white round-walk

Adults (20+)	CHF 32.–
Youngsters (16+) / sen. citizens (64+)	CHF 28.–
Children (6–15)	CHF 16.–

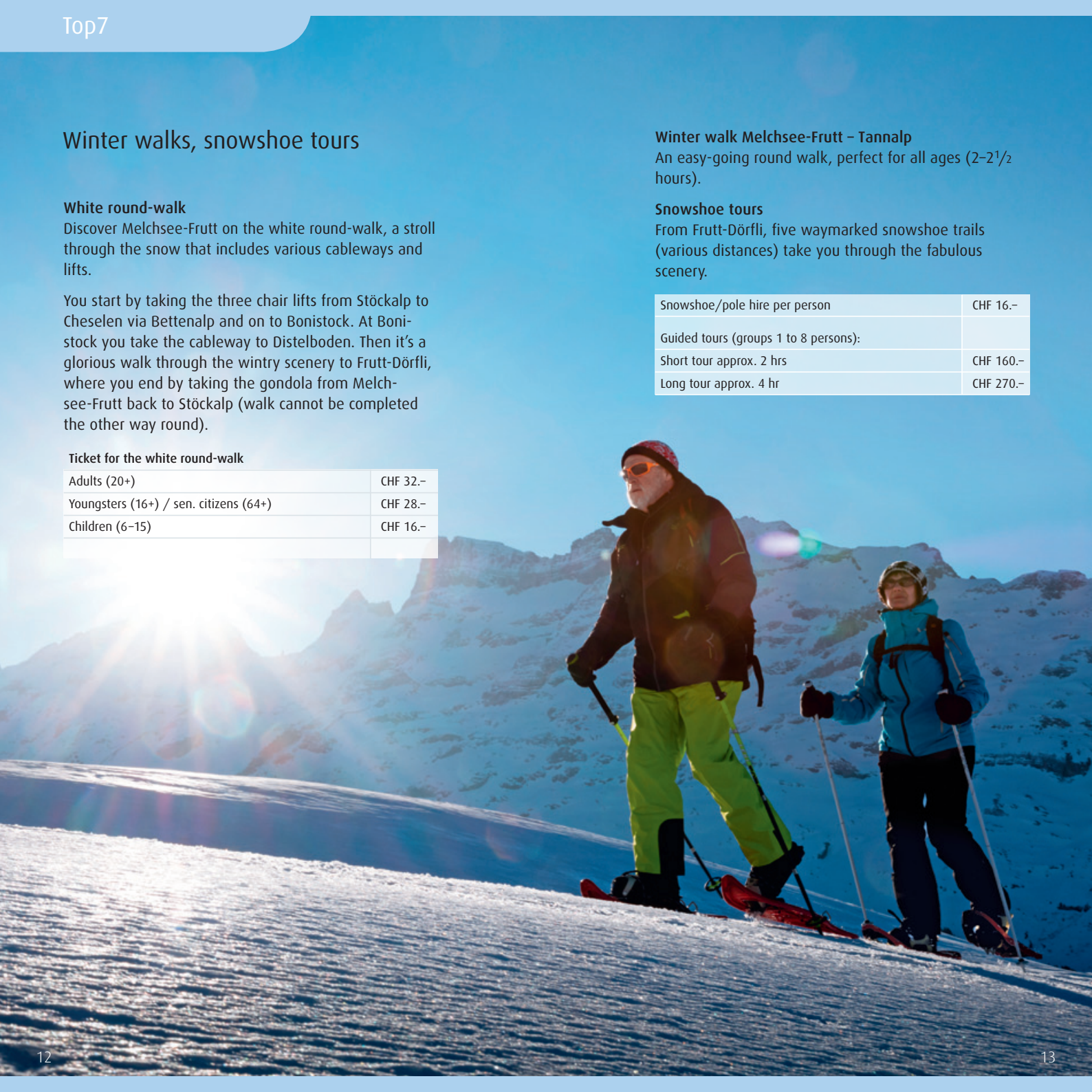
Winter walk Melchsee-Frutt – Tannalp

An easy-going round walk, perfect for all ages (2–2½ hours).

Snowshoe tours

From Frutt-Dörfli, five waymarked snowshoe trails (various distances) take you through the fabulous scenery.

Snowshoe/pole hire per person	CHF 16.–
Guided tours (groups 1 to 8 persons):	
Short tour approx. 2 hrs	CHF 160.–
Long tour approx. 4 hr	CHF 270.–



Ice fishing

Ice fishing on the high-level plateau of Melchsee-Frutt finds you surrounded by mountains. This alpine activity has you angling for trout and char.

Ice fishing requires a guide and is restricted to specific dates. Prior booking required.

melchsee-frutt.ch, 041 669 70 60

Adult / day	CHF 50.–
Child (10–16) / day	CHF 35.–



Cross-country skiing

15 km groomed cross-country trail between Melchsee-Frutt and Tannalp offers variety and a wealth of views amid the mountains. Both varieties of skiing (classic and skating) are provided for.

Trail package

1-day trail pass with return gondola: only CHF 29.-
(or CHF 18.- with Half-Fare / GA travelcard)

Cross-country pass Switzerland	CHF 140.-
Cross-country pass Melchsee-Frutt	CHF 45.-
4-7 days	CHF 35.-
1 day	CHF 8.-
Trail package	CHF 29.-/ CHF 18.-



Group activities

Group events at Melchsee-Frutt – your guarantee of magic moments. Fantastic activities such as barrel stave racing, snowshoe touring and Frutt winter games are enough to get anyone fired up.

Quotes and bookings: info@melchsee-frutt.ch,
041 669 70 60

The activities are organised by the Melchsee-Frutt ski/snowboarding school.

Discover the high-level plateau of Melchsee-Frutt on a dog sled! The Alaskan huskies provide the energy for an unforgettable experience.

swisskimos.ch



SkiTotal

Experience enjoyment on skis at Melchsee-Frutt.

The package comprises the hotel room including half-board, the use of all the installations and a ski pass (min. 5 nights' stay). Also available with cross-country ski pass.

SkiTotal is available at the following hotels:

Berghotel Distelboden	5 days from CHF 590.-/7 days from CHF 790.-
Bergrestaurant Erzegg	5 days from CHF 529.-/8 days from CHF 843.-
Fischer's Alpenhotel	5 days from CHF 850.-/7 days from CHF 1309.-
Hotel frutt Family Lodge	6 days from CHF 1045.-/8 days from CHF 1491.-
Hotel frutt Lodge & Spa	5 days from CHF 894.-/7 days from CHF 1356.-
Hotel Gemsy	6 days from CHF 955.-/8 days from CHF 1358.-
Hotel Posthuis	5 days from CHF 585.-/7 days from CHF 790.-
Berggasthaus Tannalp (cross-country skiing only)	5 days from CHF 350.-/7 days from CHF 480.-



Endless possibilities

The Sports Camp has so much to offer. It can accommodate up to 600 people. Stay as a self-caterer or let our catering team take care of your needs (breakfast only, half-board or full-board). There's a PostBus service (journey time: one minute) between the camp and Stöckalp lower terminus. If there's enough snow, it's possible to ski back down to the camp. Our spacious facilities and the range of activities offered are ideal for schools, clubs, companies, groups and families.

Quotes and bookings:
sportcamp.ch, 041 669 72 00

Take
advantage
of unbeatable
group rates at
Melchsee-Frutt!

Melchsee-Frutt – always something on...

Melchsee-Frutt hosts numerous events throughout the winter season. You'll find them outlined in the following pages.





8 December 2016

Start of season

Start the winter season with us at Melchsee-Frutt and look forward to an enjoyable and stimulating experience!

31 December 2016

New Year's Eve

Experience a memorable start to the new year in the Melchsee-Frutt, Melchtal, Kerns holiday destination. Savour a perfect gala dinner and let our hotels take good care of you with dancing and entertainment, plus a glass or two of bubbly.

Gondola cableway: 18:30–19:30 Uhr, 22:15
Descent 01:00

19/20 January 2017

11th FIS Europa Cup Night Slalom

The ladies' FIS Europa Cup competition in Central Switzerland is being held at Melchsee-Frutt on Thursday, 19 January 2017 (day race) and Friday, 20 January 2017 (night slalom). With two races and entrants from around Europe, you're in for a thrilling event involving athletes on their way to top world rankings.

20 January 2017 from 16:00

Evening ski pass including admission and bratwurst

CHF 15.–

nachtslalom.ch

RAIFFEISEN





21 January 2017

Banked Slalom

The banked slalom event combines the origins of snowboarding (surfing and skateboarding). The Audi Snowboard Series is considered one of Europe's most important snowboard tours, with the banked slalom at Melchsee-Frutt representing one of its silver events.



14 January to 28 February 2017

Carnival 2017

Carnival in our region is something not to be missed! Our restaurants prepare special carnival menus during this time.

Thursday, 23 February 2017 «Schmudo»

Carnival starts in the morning with a procession of traditional «Guggen» musicians heading for Kerns village centre for their concert – and beer!

Friday, 24 February 2017

13:30, Over-60s party at the Krone Kerns

20:00, Carnival dance with prizes at the Krone Kerns



Winter season 2016/17

Events fruttpark.ch

7 January 2017	Space Day
14 January 2017	Rail Game on Fire
21 January 2017	Banked Slalom Melchsee-Frutt
28 January 2017	Audi Shred Days
4 February 2017	Company Jam
18/19 February 2017	Photo competition
4/5 March 2017	Hill'Dies & Friends Melchsee-Frutt Weekend
11 March 2017	EIKI Cup
25 March 2017	4 in 2 out Railjam by Central Station
25 March 2017	Audi Shred Days
2 April 2017	End of Season fruttpark.ch BBQ

fruttpark.ch

19 March 2017

Stöckli-Derby

Sunday, 19 March 2017: 16th People's Giant Slalom – the classic – at Melchsee-Frutt. This involves ski racing enthusiasts and telemark devotees strutting their stuff on the Balmeregg slopes.

The event also features ski manufacturer Stöckli displaying its latest models, which can be tested there and then; the snow bar is where everyone – winners, losers, helpers and spectators – congregates afterwards to the sound of music.

stoeckli.ch

26 March 2017

11th Toboggan Race

This is the 11th time the all-comers' toboggan race is being held. It starts early in the morning of Sunday, 26 March 2017 at Melchsee-Frutt; the finishing line is at Cheselen. No matter whether you have a racing toboggan or a traditional Davos-style sledge, it's all about taking part.

fruttrodeln.ch



31 March 2017

12th Swiss Snow Grooming Championship

Friday, 31 March 2017: the Swiss Championship featuring drivers of snow grooming vehicles is being held at Vogelbüel. On display will be precision and speed, keeping the drivers on their toes and the spectators enthralled.

melchsee-frutt.ch

1 April 2017

Swiss Snowcross Championship

The Swiss Snowcross Championship offers the spectacle of high-performance snowmobiles racing all day long! Some 30 entrants will be competing for the title in a variety of categories. These heavy (230 kg), powerful (180 PS) machines can do jumps up to 10 metres in length. There's something to see every moment of the day. Look forward to an action-packed day at Vogelbüel!

melchsee-frutt.ch



1/2 April 2017

Kids' Cross

A varied course involving rollers, corner jumps, jumps, step-ups and banks will keep the kids busy.

audiskicross.ch

2 April 2017

Close of season, Melchsee-Frutt

A get-together to see the 2016/17 winter season out... See you at our closing party on Sunday, 2 April 2017. Everyone's cordially invited!

melchsee-frutt.ch



Hotel Bonistock

6068 Melchsee-Frutt
Tel. 041 669 12 30, bonistock.ch
150 beds: 12 guest rooms, dormitory



Hotel Distelboden

6068 Melchsee-Frutt
Tel. 041 669 12 66, distelboden.ch
44 beds: 18 guest rooms



Bergrestaurant Erzegg

6068 Melchsee-Frutt
Tel. 041 669 06 00, erzegg.ch
Family rooms with shared showers



Hotel frutt Lodge & Spa

6068 Melchsee-Frutt
Tel. 041 669 79 79, fruttlodge.ch
58 guest rooms, 6 suites



Hotel frutt Family Lodge

6068 Melchsee-Frutt
Tel. 041 669 79 79, fruttfamilylodge.ch
33 family rooms, 10 suites,
4 junior suites



Hotel Gemsy

6068 Melchsee-Frutt
Tel. 041 669 79 79, gemsy.ch
24 beds in 12 guest rooms



Fischer's Alpenhotel

6068 Melchsee-Frutt
Tel. 041 669 77 77, fischersalpenhotel.ch



Hotel Posthuis

Tel. 041 669 12 42, posthuis.ch
45 beds: 25 guest rooms



Berggasthaus Tannalp

6068 Melchsee-Frutt
Tel. 041 669 12 41, tannalp.ch
60 beds: 14 guest rooms, dormitory



Gasthof Waldhaus & Bistro Stöckalp

6067 Melchtal
Tel. 041 669 14 01, waldhausstoekalp.ch
26 beds: 9 guest rooms



Hotel Alpenhof-Post

Fruttstrasse 28, 6067 Melchtal
Tel. 041 669 12 37, hotelalpenhofpost.ch
60 beds: 30 guest rooms

Hotel Nünalp

6067 Melchtal
Tel. 041 669 12 24
10 beds: 5 guest rooms



Clubhaus Bergfrieden

6068 Melchsee-Frutt
Tel. 041 669 00 70, sckerns.ch
49 beds: group accommodation



Schiihuis SC Flüeli-Ranft

6068 Melchsee-Frutt
Tel. 041 669 11 08, schiihuis.ch
44 beds: 7 dormitories



Melchtal Sports Camp

6067 Melchtal
Tel. 041 669 72 00, sportcamp.ch
600 beds: various houses/rooms



Juhui Melchtal

6067 Melchtal
Tel. 071 780 12 86, unterkunft.ch
66 beds: 22 guest rooms



Katharina

6067 Melchtal
Tel. 071 780 12 86, unterkunft.ch
27 beds: 12 guest rooms



Alpwirtschaft Bettenalp

6068 Melchsee-Frutt
Tel. 079 425 17 55, bettenalp.ch



Äpli-Hütte Cheselen

6068 Melchsee-Frutt
Tel. 079 211 09 51, aelpli-huette.ch



sorelle dei fiori

café-bar/fiori/decorazione
6064 Kerns
Tel. 041 671 00 44, sorelledelfiori.ch



GECKO

6064 Kerns
Tel. 041 558 45 68
Open daily from 17:00
Darts, billiards, table football

Restaurant Alpenblick

6066 St. Niklausen, tel. 041 660 15 91, restaurantalpenblick.ch

Gasthaus Rose

6064 Kerns, tel. 041 660 17 02, rose-kerns.ch

Rössli & Muiggäloch

6064 Kerns, tel. 041 660 12 63, muigg.ch

Restaurant zum Turm

6064 Kerns, tel. 041 660 11 63, turmkerns.ch

Turm Bar

6064 Kerns, tel. 041 660 11 63, turmkerns.ch

Restaurant-Bistro Café Steihuis

6064 Kerns, tel. 041 660 44 65, cafe-steihuis.ch

Combi-pass

Ski pass			
All installations	Adults (20+)	Youngsters (16+) Sen. citizens (64+) MON-FRI	Children (6-15)
	CHF	CHF	CHF
1 day – 17:30	50.–	38.–	19.–
11:00 – 17:30	47.–	36.–	18.–
12:00 – 17:30	44.–	33.–	17.–
13:00 – 17:30	37.–	28.–	16.–

1-2 day ski pass: back by 13:00.

	Adults (20+)	Youngsters (16+) Sen. citizens (64+) MON-FRI	Children (6-15)
	CHF	CHF	CHF
Refund	10.–	7.–	3.–

Multi-day ski pass (consecutive days)

All installations	Adults (20+)	Youngsters (16+) Sen. citizens (64+) MON-FRI	Children (6-15)
	CHF	CHF	CHF
1½ days from 12:00	84.–	63.–	33.–
2 days	97.–	73.–	37.–
3 days	140.–	105.–	53.–
4 days	178.–	134.–	69.–
5 days	213.–	160.–	85.–
6 days	240.–	180.–	99.–
7 days	266.–	200.–	112.–
8 days	287.–	216.–	125.–
Each extra day	20.–	15.–	9.–

Multi-day ski pass (freely selectable days)

All installations	Adults (20+)	Youngsters (16+) Sen. citizens (64+) MON-FRI	Children (6-15)
	CHF	CHF	CHF
4 days in 7 days	189.–	142.–	73.–
7 days in 14 days	308.–	231.–	123.–

Ski pass MINI

	Adults (20+)	Youngsters (16+) Sen. citizens (64+) MON-FRI	Children (6-15)
	CHF	CHF	CHF
1 day-16:00	19.–	15.–	10.–
½ day from 12:00	14.–	11.–	7.–

Cheselen chair lift and Vogelbüel surface lift (excl. gondola)

Season pass

All season passes during the winter season include unrestricted use of scheduled PostBus services on the Sarnen-Stöckalp and Sand (Wisserlen)-Stöckalp routes, provided the alighting and boarding point is the Stöckalp cableway terminus.

The season pass is valid for all installations during their hours of operation until 17:30, evening use (18:30-19:30) of the gondola cableway between Thursday and Saturday, and evening use (19:00-21:30) of the Cheselen chair lift on Fridays and Saturdays (late skiing days).

The season pass valid for evening trips includes those at 22:15 on Thu-Sat.

Winter season pass, valid for all installations

	Season pass	Season pass incl. evening trips
	CHF	CHF
Adults (20+)	670.–	790.–
Youngsters (16+)	435.–	555.–
Children (6-15)	310.–	370.–
Students/trainees (20-25)	488.–	608.–
Senior citizens (64+) unlimited	599.–	719.–
Senior citizens (64+) MON-FRI	440.–	560.–
Adults MON-FRI	577.–	697.–

Winter season pass for Stöckalp – Melchsee-Frutt gondola

	Season pas	Season pass incl. evening trips
	CHF	CHF
Adults (20+)	260.–	380.–
Youngsters (16+)	221.–	341.–
Children (6-15)	130.–	190.–
Senior citizens (64+) unlimited	221.–	341.–

- 10% early bird discount 07.11-25.11.2016 and up to 10% family discount on season and annual passes. (Children/youngsters 6-20 must live in the same household.)
- Discount for students/trainees (20-25) on presentation of valid ID. Students must be in full-time education/training.

Annual pass

All annual passes during the winter and summer season include unrestricted use of scheduled PostBus services on the Sarnen–Stöckalp and Sand (Wisserlen)–Stöckalp routes, provided the alighting and boarding point is the Stöckalp cableway terminus.

The annual pass is valid for all installations during their hours of operation until 17:30, evening use (18:30–19:30) of the gondola cableway between Thursday and Saturday during the winter season, and evening use (19:00–21:30) of the Cheselen chair lift on Fridays and Saturdays (late skiing days).

The annual pass valid for evening trips includes those at 22:15 on Thu–Sat.

Annual pass, valid for all installations		
	Annual pass	Annual pass incl. evening trips
	CHF	CHF
Adults (20+)	760.–	880.–
Youngsters (16+)	532.–	652.–
Children (6–15)	330.–	390.–
Senior citizens (64+) unlimited	610.–	730.–
Students/trainees (20–25)	550.–	670.–

Annual pass gondola, aerial cableway, Fruttli Road Train		
	Annual pass	Annual pass incl. evening trips
	CHF	CHF
Adults (20+)	506.–	626.–
Youngsters (16+)	463.–	583.–
Children (6–15)	154.–	214.–
Senior citizens (64+)	463.–	583.–

- 10% early bird discount 07.11–25.11.2016 and up to 10% family discount on season and annual passes. (Children/youngsters 6–20 must live in the same household.)
- Discount for students/trainees (20–25) on presentation of valid ID. Students must be in full-time education/training.

Gondola Stöckalp–Melchsee–Frutt

One-way trips		
	Single	Return
	CHF	CHF
Adults (20+)	19.00	29.00
Youngsters (16+)	15.20	23.20
Children (6–15)*	9.50	14.50
Senior citizens (64+)	15.20	23.20
Half-Fare / GA travelcard	9.50	14.50
Dog	—	10.00

*Family discount with Junior Card

Luggage		
	To Melchsee–Frutt	To Bonistock/ Distelboden*
Per item/one way	3.–	8.–
Per container/one way*	17.–	38.–

*) Handling to Distelboden and Bonistock for the ascent. Return trip: luggage charged per item only.

Items of luggage must be deposited at the luggage counter in the lower terminus. At particularly busy times, transport of luggage can be assured only if deposited one hour prior to departure. No liability assumed for loss or damage.

Allowance: one item of hand luggage per person. Hand luggage dimensions: 55x40x23 cm.

Dogs subject to a fee. Stöckalp–Melchsee–Frutt gondola return CHF 10.–. Return ticket counts as a one-day travelcard on the Stöckalp–Melchsee–Frutt gondola and Distelboden–Bonistock aerial cableway.

Sledge pass

Sledges can be hired at the Stöckalp lower terminus. Information and reservations: 041 669 70 60.

Sledge pass			
	Adults (20+)	Youngsters (16+)	Children (6–15)
	CHF	CHF	CHF
1 day–17:30	37.–	28.–	19.–
13:00–17:30	29.–	22.–	15.–

Sledge hire	
1 day	18.–

Night skiing and sledging

The Cheselen to Stöckalp piste and sledge run are illuminated Fri and Sat (6 Jan–Mar 2017). Training opportunities for groups on request: Mon–Wed. Telephone 041 669 70 60
Evening use of gondola included (Fri–Sat, 18:30–19:30)

Evening pass			
All installations	Adults (20+)	Youngsters (16+)	Children (6–15)
	CHF	CHF	CHF
Evening pass	19.–	16.–	9.50
Evening pass for group 10+ persons	16.–	14.–	8.–

Cross-country ski pass

Cross-country ski passes for the Melchsee-Frutt trail are available from the cableway operator.

Cross-country ski pass	
	CHF
Cross-country pass Switzerland	140.–
Cross-country pass Melchsee-Frutt	45.–
4–7 days	35.–
1 day	8.–

Snow pass Central Switzerland

More than 500 km of pistes – one pass covers resorts across Central Switzerland.

Snow pass Central Switzerland*	
	CHF
Adults (20+)	1130.–
Youngsters (16+)	790.–
Youngsters with family discount	710.–**
Children (6–15)	495.–
Children with family discount	445.–**
Senior citizens (women 64+, men 65+)	1015.–

*Not valid for night skiing or evening cableways
**Only when two passes are bought at the same time for the same household, at least one of which is for an adult

White round-walk

Stöckalp–Cheselen–Bettenalp–Bonistock–Distelboden chair lifts and Melchsee-Frutt–Stöckalp gondola (walk cannot be completed the other way round)

White round-walk			
	Adults (20+)	Sen. citizens Youngsters (16+)	Children (6–15)
	CHF	CHF	CHF
Day pass	32.–	28.–	16.–

Melchsee-Frutt snow taxi

Bookings tel. 041 669 70 60
Charges for transporting passengers and/or luggage/goods per trip:

Snow taxi	
Trips within tourism/residential zone	CHF
Per person	6.–
Per item of luggage	3.–
Per container	16.–
Minimum charge per trip	30.–

Trips outside tourism/residential zone	CHF
Per person	8.–
Per item of luggage	5.–
Per container	21.–
Minimum charge per trip	48.–

Trips to Tannalp	CHF
Per person	16.–
Per item of luggage	6.–
Per container	25.–
Minimum charge per trip	120.–

Children (6–16) are charged at half the above rates. No reduction for children when no adults present or in the case of minimum-charge trips. Trips outside scheduled hours of operation incur a surcharge of CHF 100.–.



Swiss Ski and Snowboard School Melchsee-Frutt
Group tuition

Miniclub and child tuition: half-day	
Group tuition: 5+ persons	CHF
1 half-day	35.–
5 half-days	155.–

Child tuition full-day	
Group tuition: 5+ persons	CHF
1 day	49.–
5 days	204.–
Additional week	180.–

Youngsters: Black League & Academy	
Small groups: 3+ persons	CHF
1 half-day	49.–
5 half-days	204.–
Additional week	180.–

Snowboard tuition	
Small groups: 3+ persons	CHF
1 day taster course (incl. hire of boots and board CHF 99.–)	79.–
1 half-day	49.–
5 half-days	204.–
Additional week	180.–

Season 2016/17

08.12.2016 – 02.04.2017

Weather and snow permitting**Weekends open from 19/20 November 2016****Stöckalp–Melchsee-Frutt gondola**

Monday to Wednesday	08:25 – 17:30
Thursday and Friday	8:25 – 17:30, 18:30 – 19:30, 22:15
Saturday	8:00 – 17:30, 18:30 – 19:30, 22:15
Sunday & public holidays	8:00 – 17:30
on 01.01.2017 descent at 01:00	

Cheselen / Jäst / Bonistock / Erzegg chair lifts

Cheselen daily	08:30 – 16:00
Jäst daily	08:30 – 16:05
Jäst daily	08:45 – 16:15
Bonistock daily	09:00 – 16:00

Distelboden–Bonistock cableway

Ascents (every 20 minutes)	08:40 – 16:00 and 16:20
Descents (every 20 minutes)	08:45 – 16:05

Melchsee ski tow link

Daily in both directions	08:30 – 16:30
--------------------------	---------------

Panorama lift

Daily	00:00 – 24:00
-------	---------------

Bettenalp surface lift

Next to Bonistock chair lift: operates at busy times

Balmeregg, Vogelbüel surface lifts and infant lift

Monday to Friday	09:00 – 12:00 / 13:00 – 16:00
Saturday, Sunday, public holidays	09:00 – 16:00
Return transport Fruttli-Land	12:00 und 16:00

Melchsee-Frutt snow taxi

Passenger and luggage transport in and around	
Melchsee-Frutt daily	08:00 – 17:30
Thu, Fri and Sat: prior booking required by midday	19:00 – 20:00
Weather permitting: safety is paramount.	

Cheselen chair lift: evening service

Friday + Saturday, 06.01–11.03.2017	19:00 – 21:30
Monday–Wednesday: groups on request	
From 12 March only if booked in advance, tel. 041 669 70 60	

Thank you for your visit. We hope you enjoy our facilities and amenities. To be sure of having a good time, please note the following information and observe the rules, which are there to keep everyone safe.

Piste markings

The Melchsee-Frutt SOS service monitors only pistes which are marked. Where pistes are marked on each side, the markings indicate the edges of the slope. Please observe any closures and do not deviate from the marked pistes. Instructions issued by piste patrols must be observed.

Off-piste skiing («freeriding»)

Areas that are not marked or groomed are available for off-piste skiing and snowboarding. These areas are not groomed or marked nor are they checked by patrols or secured against alpine hazards. Information on the prevailing snow and avalanche risks is available from the freeride check-point at Bonistock and the Institute for Snow and Avalanche Research (slf.ch), as well as from the local rescue services for the particular risks connected with the karst zone of Melchsee-Frutt.

fruttpark.ch

Users of the fruttpark.ch must hold a valid ski pass.

Piste patrols

At the end of the day, skiers should leave themselves enough time to leave the slopes before the last piste patrol.

	Until 31.01.17	From 01.02.17
Bonistock/Bettenalp – Stöckalp	16:30	17:00
Bonistock – Melchsee-Frutt	16:30	17:00
Melchsee-Frutt – Stöckalp	17:00	17:30

Search and rescue sorties and/or the operation of installations after they have closed for the day will be charged to the person responsible. Please observe the International Ski Federation (FIS) code of conduct. Non-compliance can result in confiscation of the ski pass.

Operation of the installations at Melchsee-Frutt can be suspended in part or in full subject to snow and weather conditions. The suspension of operations in part or in full for technical or snow/weather-related reasons, etc. does not constitute grounds for the reimbursement of travel costs.

The pistes are groomed once the final piste patrol has conducted its checks. This involves vehicles using cable winches. Winch cables should never be approached without authorisation from the relevant vehicle driver.

Loss of ski pass

Lost or forgotten ski passes will not be replaced, with the exception of passes valid for four days or more, season passes and annual passes. The replacement of a pass incurs a processing/blocking charge of CHF 10.–.

Confiscation

Ski passes are personal and non-transferable. Improper use can result in immediate confiscation of the ski pass. A surcharge of CHF 100.– is payable in addition to the cost of the journey.

Wildlife protection zone

Entering the wildlife protection zone (see piste map) is prohibited. Non-compliance can lead to prosecution and confiscation of the ski pass.

Information

melchsee-frutt.ch

SOS service

Tel. 041 669 70 90

Autom. snow and weather report

Tel. 041 669 70 70

Sportbahnen Melchsee-Frutt

Sarnerstrasse 1, 6064 Kerns

Tel. 041 669 70 60

info@melchsee-frutt.ch

Fax 041 669 70 69

Melchsee-Frutt snow taxi (reservations)

Tel. 041 669 70 60

Melchsee-Frutt visitor information

Tel. 041 669 70 60

Mon–Sun, 9.00–17.00

Fax 041 669 70 69

info@melchsee-frutt.ch

Swiss Ski/Snowboard School

Melchsee-Frutt (former gondola terminus)

Tel. 041 669 11 77

info@skischulefrutt.ch

skischulefrutt.ch

Ski etc. hire

• Stöckalp lower terminus

Tel. 041 669 70 60

• Stöckli Miet- und Service Center, Stöckalp terminus

Tel. 041 669 09 60

• Frutt Sport & Laden, Melchsee-Frutt

Tel. 041 669 11 45

• Frutt Rental, Melchsee-Frutt

Tel. 041 669 11 77

Aquacenter Obwalden

Much more than a swimming pool and spa! The children will love the Aquacenter while the parents treat themselves to some quality time in the spa.

Opening hours:

Monday to Friday: 11:30–21:30

Sat/Sun and public holidays: 09:00–18:00

Further information: 041 662 00 44 / aquacenter-obwalden.ch

Frutt Spa

Hotel frutt Lodge & Spa, Melchsee-Frutt

Adults CHF 40.– / youngsters (14+) CHF 20.–

Registration: Hotel frutt Lodge & Spa, 041 669 79 79

Hotel frutt Family Lodge, Melchsee-Frutt

Prices: Adults CHF 40.– / children <3 free /

children 4–15 CHF 20.–

Registration: Hotel frutt Family Lodge, 041 669 76 76

Sports shops, equipment hire and servicing

Frutt Sport & Laden, Melchsee-Frutt

041 669 11 45, reinhardmarkt.frutt@bluewin.ch

Monday to Sunday: 09:00–17:00

Frutt Rental, Melchsee-Frutt

041 669 11 77, info@fruttrental.ch

Monday to Sunday: 08:30–17:00

Stöckli Outdoor Sports, Miet- & Servicecenter Stöckalp

041 669 09 60, frutt@stoeckli.ch

Sunday to Wednesday: 08:00–18:00

Thursday to Saturday: 08:00–19:00

Sport Durrer, Kerns

041 660 36 26, info@innendecor-durrer-sport.ch

Monday to Friday: 08:00–12.00 / 14:00–18:30

(Wednesday afternoon closed), Saturday: 08:00–16:00

Food shop

Frutt Sport & Laden, Melchsee-Frutt

041 669 11 45, reinhardmarkt.frutt@bluewin.ch

Monday to Sunday: 09:00–17:00

Other food shops in Kerns and Melchtal. There is a pharmacy in Kerns. The visitor information office has details of opening hours.

Visitor information office opening hours

Melchsee-Frutt, in the former gondola terminus

Daily: 09:00–17:00 (08.12.2016–02.04.2017)

Visitor information office Kerns, Sarnerstrasse 1

Monday to Friday: 08:00–12:00

Monday, Wednesday and Friday: 13:30–17:30

Bank/currency exchange

Obwaldner Kantonalbank, Raiffeisenbank in Kerns

Raiffeisen cash point in the former gondola terminus at Melchsee-Frutt

RAIFFEISEN

Kerns post office

Monday to Friday: 07:30–12:00 / 14:00–18:00,

Saturday: 08:00–11:00

Melchsee-Frutt sub-post office (in visitor information office)

Monday to Friday: 09:00–17:00

PostBus

Hourly service from Sarnen to Stöckalp between 07:45 and 16:45.

Also at 18:45 on Fridays and Saturdays.

Hourly service from Stöckalp to Sarnen between 08:39 and 17:39.

Service 08.12.2016–02.04.2017

Sarnen dep	07.45	08.30*	08.45	09.30*	09.45	10.30*
Stöckalp arr	08.18	08.56*	09.18	09.56*	10.18	10.56*
Sarnen dep	10.45	11.45	12.45	13.45	14.45	15.45
Stöckalp arr	11.18	12.18	13.18	14.18	15.18	16.18
Sarnen dep	16.45	Fr+Sa	18.45			
Stöckalp arr	17.18	Fr+Sa	19.18			

Stöckalp dep	08.39	09.39	10.39	11.39	12.39	13.39
Sarnen arr	09.11	10.11	11.11	12.11	13.11	14.11
Stöckalp dep	14.39	15.00*	15.39	16.00*	16.39	17.00*
Sarnen arr	15.11	15.26*	16.11	16.26*	17.11	17.26*
Stöckalp dep	17.39					**
Sarnen arr	18.11					

*Sat/Sun and public holidays only 08.12.2016–02.04.2017 and continuous 24.12.2016–08.01.2017 and 18.02.–05.03.2017

**Night connections see sbb.ch

Taxis and snow taxi Melchsee-Frutt

City Taxi Plus, 041 660 41 41

Schneetaxi Melchsee-Frutt, 041 669 70 60

Taxi Fruttl-Land Melchsee-Frutt, 041 669 70 60

Catholic mass

Times of church services in and around our resort are available from the Melchsee-Frutt visitor information office. Please make a note of our weekly programme of events for visitors.

Waste disposal/recycling

Visitors are asked to separate their waste and recyclable items and deposit them only at the designated collection points. The Melchsee-Frutt waste disposal / recycling point is next to the former gondola terminus. Waste must be placed in official municipal waste sacks obtainable from larger food shops and the Frutt Sport-Laden.

Dogs

Dog owners are reminded to clean up after their dogs and dispose of dog waste appropriately. "Robidog" dog waste containers are located next to the waste disposal / recycling point at the former gondola terminus, opposite the Hotel Posthuis, opposite the Hotel Distelboden and on the footpath to Tannalp. Dogs are not allowed on the pistes or sledge runs. Dogs must be kept on a short lead in public places such as cafes, restaurants and shops, public installations, on Vita-parcours trails, on roads and pavements, in woods and on footpaths. Please also note the Kerns municipal byelaws relating to the keeping of dogs.

General terms and conditions

The general terms and conditions may be found at melchsee-frutt.ch.

Directions



Electric charging station

Battery cars can charge up at the Parkhaus Stöckalp.

The ski installations are powered by renewable energy provided by Elektrizitätswerk Obwalden.

Printed in Obwalden/Switzerland



«We are passionate about providing optimum conditions and safety.»

The staff of Sportbahnen Melchsee-Frutt





- › Fruttli Trail
- › Fruttli Road Train
- › Hiking
- › Climbing & Via Ferrata
- › Lakes & Fishing
- › Panorama Lift
- › Kick Scooters

... and many more
mountain-based activities
melchsee-frutt.ch

CHILDREN
accompanied
by an adult in
summer 2017
travel
FREE



Free for children!

In summer 2017 children up to the age of 16 accompanied by an adult with a valid ticket travel free.